Halter für BMW Original Zusatzscheinwerfer

- in Verbindung mit H&B / Wunderlich Tankschutzbügel

Holder for BMW original additional lights

- in connection with H&B / Wunderlich tank guard

BMW R 1250 GS

ab Baujahr 2018 from date of manufact. 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: 700008741 00 01

BMW R 1200 GS LC ab Baujahr 2013 from date of manufact, 2013

Artikel Nr.: / Item-no.:

700008741





1 700008741 Haltebügel 1 700008795 Schraubensatz:

VA- Torxschrauben M8x30VA- U-Scheiben Ø8,4

2 VA- selbstsichernde Muttern M8

700008741 Holder 700008795 Screw set:

> 2 VA- Torx screw M8x30 4 VA- washer Ø8,4 2 VA- self lock nut M8

(B) HINWEIS **(B)** NOTICE

Der Halter für die Zusatzscheinwerfer kann sowohl bei dem Tankschutzbügel Artikel-Nr.: 502665 als auch bei 502668 montiert werden.

The holder can be mounted at the tank guard with item-no: 502665 as well as 502668.





Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen. Für den Bereich der BRD gilt: Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nicht erforderlich.

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Zur Montage ist eine zweite Person hilfreich.

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness! To mount this guard, a second person is helpful.

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH An der Steinmauer 6 D-66955 Pirmasens Germany Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100 Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120 eMail: vertrieb@hepco-becker.de

www.hepco-becker.de

Halter für BMW Original Zusatzscheinwerfer

- in Verbindung mit H&B / Wunderlich Tankschutzbügel

Holder for BMW original additional lights

- in connection with H&B / Wunderlich tank guard

BMW R 1250 GS

ab Baujahr 2018 from date of manufact. 2018

Artikel Nr.: / Item-no.:

700008741 00 01

BMW R 1200 GS LC

ab Baujahr 2013 from date of manufact. 2013

Artikel Nr.: / Item-no.:

700008741





Montage des Zusatzbügels:

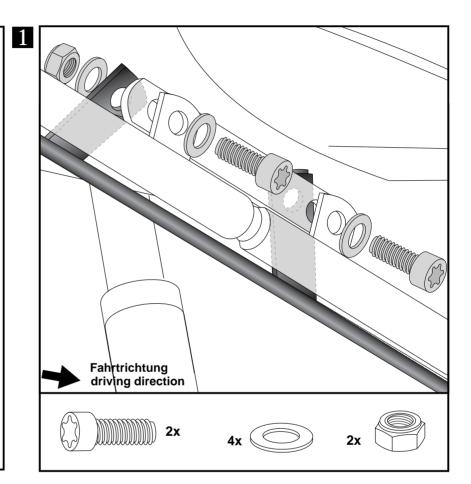
An der oberen Verschraubung des Tankschutzbügels.Vorhandene Verschraubung entfernen - diese entfällt. Sind die BMW-Scheinwerfer montiert, die Verschraubung lösen - diese wird in Schritt 2 wieder verwendet.

Die Montage des Zusatzbügels erfolgt mit den Torxschrauben M8x30 sowie U-Scheiben Ø8,4 und selbstsichernden Muttern M8.

Den Halter in Fahrtrichtung gesehen hinter dem Tankschutzbügel-Halteadapter montieren.

Fastening of the additional holder: at the upper bolting of the tank guard. Dismantle the existing screws - they are obsolete. If the BMW headlights are mounted, remove the screws - this is used in step 2 again.

The installation of the additional holder is done using the torx screws M8x30 and washers Ø8,4 and self-lock nuts M8. The holder is fitted behind the tank guard holding adapter.

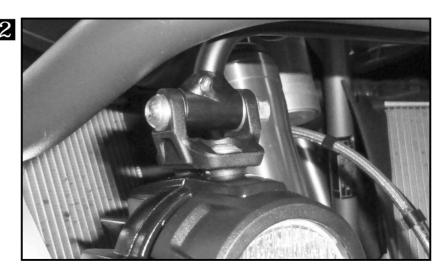


Montage der Scheinwerfer:

Die Zusatzscheinwerfer außen am Halter mit den Originalschrauben und Muttern montieren.

Fastening of the ligfhts:

as shown in the picture. Use original screws and nuts.





Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismanteled parts. Please notice our enclosed service information.